

Message Text

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 01 SAN SA 01532 020251Z
ACTION ARA-10

INFO OCT-01 ISO-00 OPR-02 MC-02 ACDA-07 OMB-01 TRSY-02
L-03 CIAE-00 INR-07 NSAE-00 SS-15 /050 W
-----021252Z 022927 /43
R 312215Z MAR 77
FM AMEMBASSY SAN SALVADOR
TO SECSTATE WASHDC 3877
INFO AMEMBASSY GUATEMALA

LIMITED OFFICIAL USE SAN SALVADOR 1532

E.O. 11652: N/A
TAGS: MASS, PGOV, PFOR, ES, US
SUBJECT: EL SALVADOR'S RENUNCIATION OF MILITARY ASSISTANCE

REF: SAN SALVADOR 1291

1. FOLLOWING IS THE ORIGINAL SPANISH TEXT OF NOTE NO 4813,
DATED MARCH 29, AND DELIVERED TODAY:

QTE. SENOR EMBAJADOR:

COMO APLICACION A MI NOTA A.800 NO. 4071, QUE CON
FECHA 16 DEL CORRIENTE MES DIRIGI A ESA HONORABLE EMBAJADA
Y ATENDIENDO LOS CONCEPTOS DE SU NOTA NO 096, FECHADA
AYER, TENGO EL HONOR DE COMUNICAR A VUESTRA EXCELENCIA
QUE LA RENUNCIA A LA ASISTENCIA MILITARY QUE SE HA VENIDO
RECIBIENDO DE SU ILUSTRADO GOBIERNO, COMPRENDE LO
SIGUIENTE:

1.) LA SUSPENSION DEL APROVISIONAMIENTO DE MATERIAL
Y SERVICIOS DE DEFENSA AL GOBIERNO DE EL SALVADOR,
CENTEMPLADOS EN LA AYUDA MAP O POR CREDITOS CONCEDIDOS;
2.) LA SUSPENSION DE LA ADJUDICACION DE BECAS
A NUESTRO PERSONAL MILITAR, DENTRO DEL PROGRAMA RESPECTIVO;
Y

30.) COMO CONSECUENCIA DE LA CESACION TANTO DE LA AYUDA
EN MATERIAL Y SERVICIOS DE DEFENSA, COMO DE BECARIOS,
LIMITED OFFICIAL USE

LIMITED OFFICIAL USE

PAGE 02 SAN SA 01532 020251Z

SE HACE NECESARIA LA GRADUAL REDUCCION DEL NUMERO
DE LOS INTEGRANTES DEL GRUPO MILITAR Y DE LOS ASESORES,
A MEDIDA QUE VAYAN QUEDANDO SOLUCIONADOS LOS
ASUNTOS PENDIENTES EN RAZON DE LA AYUDA MILITAR VIGENTE
HASTA LA FECHA.
AL REITERAR AL ILUSTRADO GOBIERNO DE LOS ESTADOS
UNIDOS DE AMERICA LOS AGRADECIMIENTOS DE MI GOBIERNO

POR LA VALIOSA ASISTENCIA QUE LE HA VENIDO PRESTANDO,
ME COMPLAZCO EN PATENTIZAR A VUESTRA EXCELENCIA LAS
EXPRESIONES DE MI ALTA CONSIDERACION.
MAURICIO ALFREDO BORGONOV POHL
MINISTRO DEL RELACIONES EXTERIORES
UNQTE.
LOZANO

LIMITED OFFICIAL USE

NNN

Message Attributes

Automatic Decaptioning: X
Capture Date: 01-Jan-1994 12:00:00 am
Channel Indicators: n/a
Current Classification: UNCLASSIFIED
Concepts: DIPLOMATIC NOTES, MILITARY ASSISTANCE PROGRAMS
Control Number: n/a
Copy: SINGLE
Sent Date: 31-Mar-1977 12:00:00 am
Decaption Date: 01-Jan-1960 12:00:00 am
Decaption Note:
Disposition Action: RELEASED
Disposition Approved on Date:
Disposition Case Number: n/a
Disposition Comment: 25 YEAR REVIEW
Disposition Date: 22 May 2009
Disposition Event:
Disposition History: n/a
Disposition Reason:
Disposition Remarks:
Document Number: 1977SANSAS01532
Document Source: CORE
Document Unique ID: 00
Drafter: n/a
Enclosure: n/a
Executive Order: N/A
Errors: N/A
Expiration:
Film Number: D770114-0610
Format: TEL
From: SAN SALVADOR
Handling Restrictions: n/a
Image Path:
ISecure: 1
Legacy Key: link1977/newtext/t1977032/aaaaabor.tel
Line Count: 69
Litigation Code IDs:
Litigation Codes:
Litigation History:
Locator: TEXT ON-LINE, ON MICROFILM
Message ID: 341dd0b1-c288-dd11-92da-001cc4696bcc
Office: ACTION ARA
Original Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Original Handling Restrictions: n/a
Original Previous Classification: n/a
Original Previous Handling Restrictions: n/a
Page Count: 2
Previous Channel Indicators: n/a
Previous Classification: LIMITED OFFICIAL USE
Previous Handling Restrictions: n/a
Reference: 77 SAN SALVADOR 1291
Retention: 0
Review Action: RELEASED, APPROVED
Review Content Flags:
Review Date: 27-Jan-2005 12:00:00 am
Review Event:
Review Exemptions: n/a
Review Media Identifier:
Review Release Date: n/a
Review Release Event: n/a
Review Transfer Date:
Review Withdrawn Fields: n/a
SAS ID: 2990050
Secure: OPEN
Status: NATIVE
Subject: EL SALVADOR'S RENUNCIATION OF MILITARY ASSISTANCE
TAGS: MASS, PGOV, PFOR, ES, US
To: STATE
Type: TE
vdkgvwkey: odhc://SAS/SAS.dbo.SAS_Docs/341dd0b1-c288-dd11-92da-001cc4696bcc
Review Markings:
Margaret P. Grafeld
Declassified/Released
US Department of State
EO Systematic Review
22 May 2009
Markings: Margaret P. Grafeld Declassified/Released US Department of State EO Systematic Review 22 May 2009